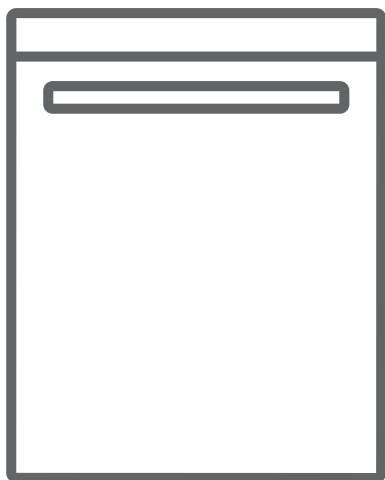




**CZ** Myčka nádobí / Návod k obsluze



**RVD6002W / RVD6002X**

# OBSAH

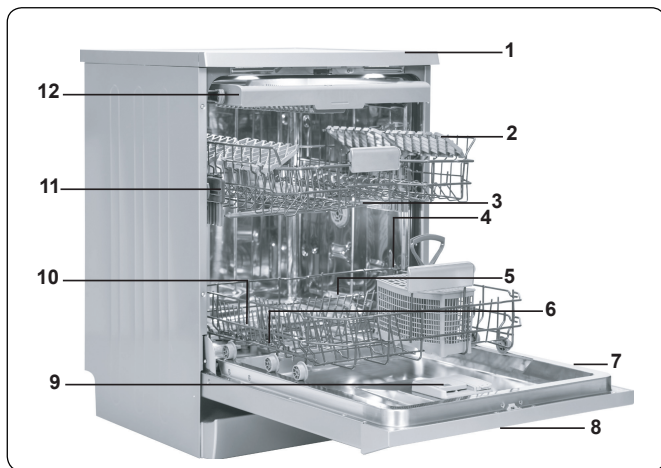
<b>KAPITOLA 1: POPIS SPOTŘEBIČE</b>	
Technické údaje .....	5
Prohlášení o shodě a údaje o testech .....	5
<b>KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A DOPORUČENÍ</b>	
Recyklace .....	6
Bezpečnostní pokyny .....	6
Doporučení .....	8
Předměty, které nejsou vhodné k mytí v myčce nádobí .....	8
<b>KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE</b>	
Umístění spotřebiče .....	9
Připojení vody .....	9
Hadice pro přívod vody .....	9
Hadice pro vypouštění vody .....	9
Připojení k elektrické síti .....	10
Před použitím spotřebiče .....	11
<b>KAPITOLA 4: PŘÍPRAVA SPOTŘEBIČE K POUŽITÍ</b>	
Význam odstranění vodního kamene z vody .....	13
Plnění zásobníku na sůl .....	13
Testovací proužek .....	13
Nastavení spotřeby soli .....	13
Použití čistícího prostředku .....	14
Naplnění přihrádky na čistící prostředek .....	14
Kombinovaný čistící prostředek .....	14
Plnění leštidlem, nastavení .....	15
<b>KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ</b>	
Rošt na nádobí .....	18
Alternativní plnění koše .....	20
<b>KAPITOLA 6: POPIS PROGRAMU</b>	
Položky programu .....	21
<b>KAPITOLA 7: ZAPNUTÍ SPOTŘEBIČE A VÝBĚR PROGRAMU</b>	
Zapnutí spotřebiče .....	22
Sledování programu .....	22
Změna programu .....	23
Změna programu pomocí restartu .....	23
Vypnutí spotřebiče .....	23
<b>KAPITOLA 8: ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ</b>	
Filtry .....	24
Ostříkovačí ramena .....	24
Filtr hadice .....	24
<b>KAPITOLA 9: CHYBOVÉ KÓDY A ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ</b>	<b>26</b>

Vážený zákazník, naším cílem je nabízet Vám vysoce kvalitní produkty, které překročí Vaše očekávání. Váš spotřebič byl vyroben v moderních závodech a pečlivě testován ohledně kvality.

Před použitím spotřebiče si pečlivě přečtěte tento návod, který obsahuje základní informace o bezpečné instalaci, údržbě a správném použití. Ohledně instalace spotřebiče kontaktujte nejbližší autorizovaný servis.

Pokyny k použití se vztahují na několik modelů. Z tohoto důvodu se mohou objevit rozdíly.

## KAPITOLA 1: POPIS SPOTŘEBIČE



Popis spotřebiče a jeho částí

1. Horní koš s rošty
2. Horní ošťikovací rameno
3. Spodní koš
4. Spodní ošťikovací rameno
5. Filtry

6. Výrobní štítek

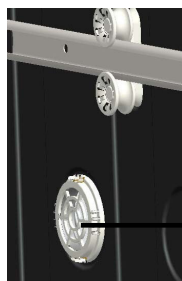
7. Ovládací panel

8. Příhrádka na čisticí prostředek a leštidlo

9. Příhrádka na sůl

10. Západa horního košíku

11. Horní košík na příbory



**Aktivní sušicí jednotka:**  
Tento systém nabízí lepší sušicí výkon.

## KAPITOLA 1: TECHNICKÉ ÚDAJE

### Technické údaje

Kapacita	13 míst
Výška	850 mm
Výška (bez pracovní desky)	820 mm
Šířka	598 mm
Hloubka	598 mm
Čistá hmotnost	47 kg
Napájení	220 - 240 V, 50 Hz
Celkový výkon	1900 W
Topný výkon	1800 W
Výkon čerpadla	100 W
Čerpací výkon čerpadla	30 W
Tlak vody	0,03 MPa (0,3 bar) - 1MPa (10 bar)
Napětí	10 A

### Prohlášení o shodě a údaje o testech

Označení CE upozorňuje na to, že tento výrobek vyhovuje všem příslušným směrnici EU a splňuje požadované standardy. Elektronickou kopii tohoto návodu k obsluze naleznete na webových stránkách výrobce.

## KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A DOPORUČENÍ

### BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A DOPORUČENÍ

#### Recyklace

- Některé části spotřebiče a obalů obsahují recyklovatelné materiály.
- Plastové části jsou označeny mezinárodními zkratkami: (>PE< , >PS< , >POM< , >PP< ),
- Kartonové části obalu jsou vyrobeny z recyklovaného papíru. Odevzdejte karton ve sběrně starého papíru, která zajistí jeho další recyklaci.
- Takovéto materiály nelze zlikvidovat spolu s běžným domovním odpadem. Odevzdejte je v nejbližší sběrně odpadu, která zajistí jejich recyklaci.
- Bližší informace o způsobech likvidace a sběrných místech Vám podá místní správa.

#### • Bezpečnostní pokyny

#### Po doručení spotřebiče

- Pokud uvidíte jakékoli poškození obalu spotřebiče, kontaktujte prosím prodejce nebo zákaznický servis.
- Rozbalte obalový materiál podle pokynů a zlikvidujte jej v souladu s platnými předpisy.

#### • Body, kterým je třeba během instalace věnovat pozornost

- Pro instalaci spotřebiče vyberte vhodný a pevný povrch.
- Proveďte instalaci a zapojení spotřebiče v souladu s pokyny.
- Instalaci a případné opravy spotřebiče smí provádět pouze autorizované servisní středisko.
- Používejte pouze originální náhradní díly.
- Před instalací se ujistěte, že je spotřebič odpojený od elektrické sítě.
- Zkontrolujte, zda je elektrický systém v domácnosti zapojen v souladu s platnými předpisy.
- Parametry elektrické sítě, ke které je spotřebič připojen, musí odpovídat údajům uvedeným na výrobním štítku spotřebiče.
- Zkontrolujte, zda spotřebič není umístěn na napájecím kabelu.
- Nikdy nepoužívejte prodlužovací kabel ani rozdvojku. Zástrčka musí zůstat po instalaci snadno dostupná.
- Po instalaci spotřebič spusťte bez nádobí.

#### Při každodenním použití

- Tento spotřebič slouží k použití v domácnosti; nepoužívejte jej k žádným jiným účelům. Komerční použití myčky nádobí má za následek ztrátu záruky.
- Nesedějte si na otevřená dvířka a nepokládejte na ně žádné předměty,
- Používejte pouze čisticí prostředky a leštidla vhodná pro myčky nádobí. Naše společnost nenese odpovědnost za škody vzniklé použitím nevhodných čisticích prostředků a leštidel.
- Voda z myčky již není pitná, proto ji nepijte.
- Vzhledem k nebezpečí exploze nekládejte do myčky žádné chemické látky, například rozpouštědla.
- Před mytím zkontrolujte, zda jsou plastové předměty žáruvzdorné.

## KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ ÚDAJE A DOPORUČENÍ

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud se nacházejí pod dohledem odpovědné osoby nebo pokud byly seznámeny se správným a bezpečným používáním spotřebiče a chápou případná rizika s tím spojená. Děti si nesmí se spotřebičem hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dohledu odpovědné osoby.

- Do koše nevkládejte nevhodné a těžké předměty. Nepřepíňujte koš. Výrobce neodpovídá za jakékoliv poškození vnitřních částí spotřebiče, ke kterému došlo v souvislosti s nesprávným používáním spotřebiče.
- Neotevírejte dvířka spotřebiče během mycího cyklu. Pokud přesto otevřete dvířka během mycího cyklu, bezpečnostní zařízení zastaví provoz spotřebiče.
- Abyste předešli nehodě, nenechávejte dvířka otevřená.
- Nože a jiné ostré předměty dávejte do košíku na nože, a to ostrím dolů.
- Poškozený napájecí kabel smí vyměnit pouze výrobce, jeho servisní technik nebo jiná podobně kvalifikovaná osoba.
- Pokud je funkce EnergySave aktivní, dvířka spotřebiče se na konci programu otevrou. Nevyvíjejte tlak na zavřená dvířka, aby nedošlo k poškození mechanismu dvířek. Aby se zajistilo účinné sušení, je třeba dvířka otevřít po 30

uplynutí 30 minut (modely se systémem automatického otevírání dvířek).

**Varování:** Jakmile zazní akustický signál oznamující automatické otevření dvířek, nesmíte stát přímo před dvířky.

### Z důvodu bezpečnosti Vašich dětí

- Uchovávejte obalový materiál mimo dosah dětí.
- Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály nebo jej spouštěly.
- Čisticí prostředky uchovávejte mimo dosah dětí.
- Děti se nesmí nacházet v blízkosti spotřebiče během otevírání dvířek po dokončení mycího cyklu, neboť se ve spotřebiči mohou vyskytovat zbytky čisticích prostředků.
- Ujistěte se, že vysloužilý spotřebič nepředstavuje pro Vaše děti žádnou hrozbu. Jsou známy případy, kdy došlo k uvěznění dětí ve vysloužilém spotřebiči. Abyste takové situaci předešli, rozbijte zámek dvířek vysloužilého spotřebiče a odřízněte napájecí kabel.

### V případě poruchy

- Provedení opravy spotřebiče jinou osobou, než je zaměstnanec autorizovaného servisu, autorizovaného servisu má za následek ztrátu záruky.
- Před přistoupením k opravě spotřebiče se ujistěte, že je spotřebič odpojený od napájení. Vypněte pojistku nebo odpojte spotřebič od elektrické sítě vytažením zástrčky napájecího kabelu ze zásuvky. Při odpojování spotřebiče od elektrické sítě tahejte za zástrčku, nikoliv za kabel. Zkontrolujte, zda jste uzavřeli přívod vody.

## KAPITOLA 2: BEZPEČNOSTNÍ ÚDAJE A DOPORUČENÍ

### Doporučení

- Abyste dosáhli úspory energie a vody, odstraňte z nádobí hrubé nečistoty předtím, než je vložíte do myčky. Myčku spusťte teprve po úplném naplnění.
- Program předmytí použijte pouze tehdy, když je to nezbytně nutné.
- Nádobí, jako jsou mísy, skleničky a hrnce, dávejte do myčky dnem vzhůru.
- Doporučujeme, abyste do myčky nedávali různé druhy nádobí nebo větší množství nádobí, než je uvedeno.

### Předměty, které nejsou vhodné k mytí v myčce nádobí:

- Cigaretový popel, zbytky svíček, lak, barvy, chemické látky, alabal.
- Vidličky, lžice a nože se slonovinovou nebo dřevěnou stěnkou, lepené předměty, předměty, které se mohou rozpustit, předměty znečištěné kyselými nebo zásaditými chemickými látkami.
- Plastové předměty, které nejsou žáruvzdorné, které jsou měděné nebo hliníkové.
- Hliníkové a stříbrné předměty (mohou ztratit barvu, lesk).
- Určité druhy jemného skla, porcelán s ornamentálními vzory, neboť ty se mohou po prvním umytí smýt; nádobí z křišťálového skla, neboť v průběhu času ztratí svoji průhlednost; nože, které nejsou žáruvzdorné, nádobí z olovnatého skla, prkénka, předměty vyrobené ze syntetického vlákna;
- Absorbující předměty, např. houbičky nebo drátěnky, které nejsou vhodné k mytí v myčce.

Varování: V budoucnosti kupujte nádobí vhodné k mytí v myčce.

### • INSTALACE SPOTŘEBIČE

#### Umístění spotřebiče

Místo, kde se spotřebič bude nacházet, musí být dobře přístupné. Po instalaci musí být možné snadno vkládat nádobí do spotřebiče a vyjímat je z něj. Spotřebič neumísťujte na tam, kde je pravděpodobné, že pokojová teplota klesne pod 0 °C.

Před umístěním vyjměte spotřebič z obalu, dodržujte přitom upozornění na obalu. Spotřebič umístěte do blízkosti přívodu a odtoku vody. Při umístění spotřebiče musíte vzít v úvahu, že jeho zapojení nebude po instalaci možné změnit. Při přemísťování nadržte spotřebič za dvířka ani panel.

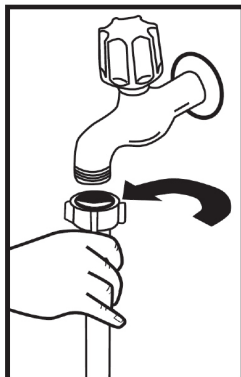
Kolem spotřebiče se musí nacházet dostatek prostoru, aby bylo možné spotřebič při čištění pohodlně vysunout a opět zasunout.

Zkontrolujte, zda během instalace spotřebiče nedošlo k zachycení hadic pro přívod a odtok vody. Rovněž se ujistěte, že spotřebič nestojí na elektrickém kabelu. Nastavte vyrovnávací nožičky spotřebiče tak, aby byl vyvážený a vyrovnaný. Správné umístění spotřebiče zajistí bezproblémové otevírání a zavírání dvířek. Pokud se dvířka spotřebiče správně nedovírají, zkontrolujte, zda se spotřebič nachází na rovném povrchu. Pokud tomu tak není, nastavte nožičky a ujistěte se, že je pozice spotřebiče stabilní.

## KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

### Připojení vody

Rozvody vody musí být vhodné pro instalaci myčky nádobí. Rovněž vám doporučujeme, abyste na vstupu vody nainstalovali filtr a předešli tak poškození spotřebiče z důvodu kontaminace nečistotami (písek, hlína, rez atd.), které se mohou nacházet ve vodovodním potrubí nebo v domácích rozvodech vody. Předejdete tak zežloutnutí nádobí a hromadění nečistot ve spotřebiči po dokončení mycího cyklu.



### Hadice pro přívod vody

Nepoužívejte hadici pro přívod vody ze starého spotřebiče. Použijte novou hadici, která je dodaná společně s Vaším spotřebičem. Pokud ke spotřebiči připojíte novou

hadici, nechte jí chvíli před zapojením protékat vodu. Hadici pro přívod vody připojte přímo ke kohoutku. Tlak přívodu vody musí být minimálně 0,03 Mpa a maximálně 1 Mpa. Je-li tlak vody vyšší než 1 Mpa, je třeba nainstalovat pojistný ventil.

Po provedení zapojení je třeba kohoutek plně otevřít a zkontrolovat, zda z něj neuniká voda. Z bezpečnostních důvodů zavřete přívod vody po dokončení každého programu.

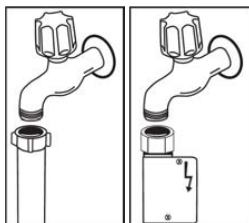
### Připojení vody

Všimněte si potisku na přívodní hadici!

Pokud je model označen 25°, může být teplota vody max. 25 °C (studená voda).

Pro všechny ostatní modely:

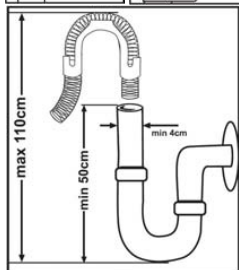
Výhodná je studená voda; teplota horké vody max. 60 °C.



**POZNÁMKA:** V některých modelech je použito zařízení Aquastop. V případě použití zařízení Aquastop může dojít k nebezpečnému pnutí. Výtokový otvor neprořezávejte. Nedovolte, aby se toto zařízení ohnulo.

### Hadice pro vypouštění vody

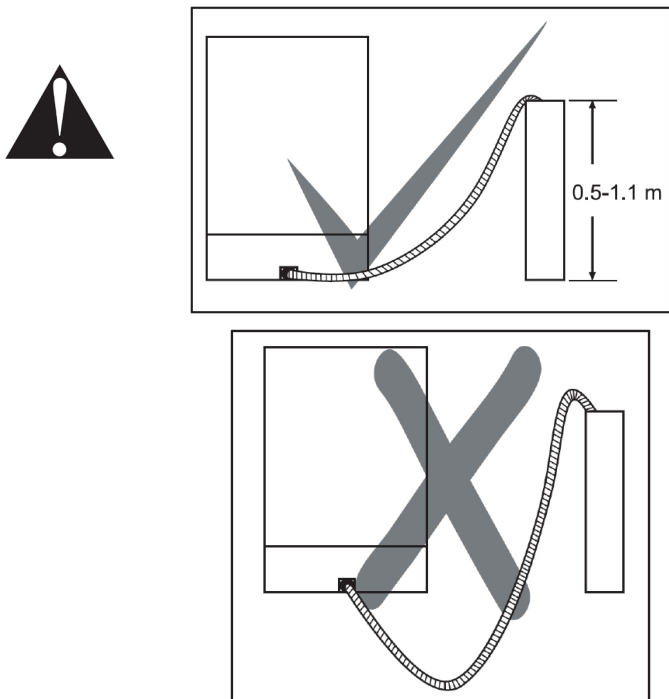
Hadici pro vypouštění vody lze zapojit buď přímo do odtoku vody nebo do sifonu. Pomocí speciální hadice (je-li k dispozici) lze vodu vypouštět přímo do umyvadla tak, že hadici zaháknete přes okraj umyvadla. Toto připojení musí být 50-110 cm nad úrovní podlahy.





## KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

**Varování:** Je-li použita hadice delší než 4 m, myčka nemusí pracovat správně. V takovém případě naše společnost nenesе žádnou zodpovědnost za nekvalitní výsledek mytí.



### Elektrické zapojení

Uzemněná zástrčka Vašeho spotřebiče musí být zapojena do uzemněné zásuvky vhodného napětí. V případě, že není provedeno žádné uzemnění, nechte je provést kvalifikovaným elektrikářem. V případě použití spotřebiče bez uzemnění nebude naše společnost zodpovídat za problémy, ke kterým může dojít.

Zástrčka tohoto spotřebiče může obsahovat pojistku 13 A v závislosti na zemi. (Například: Velká Británie, Saúdská Arábie)

Váš spotřebič je nastaven na 220 - 240 V. Je-li napětí ve vaší zemi 110 V, zapojte transformátor 110/220 V a 3000 W. Spotřebič nesmí být během manipulace zapojen. Vždy použijte zástrčku dodanou Vaším spotřebičem.

Spuštění při nízkém napětí způsobí zhoršení kvality mytí.

Výměna elektrického kabelu musí být provedena autorizovaným servisem nebo autorizovaným technikem. Nedodržení může vést k nehodám.

Z bezpečnostních důvodů spotřebič odpojte vždy po dokončení programu mytí.

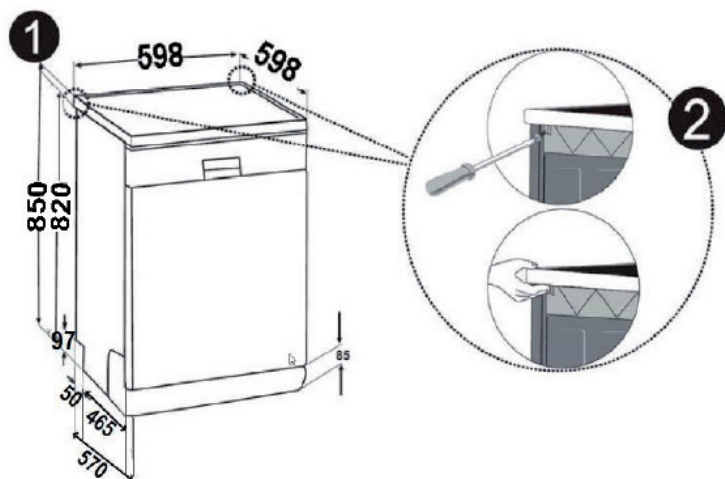
Aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem, odpojení neprovádějte, máte-li mokré ruce. Když odpojujete spotřebič od sítě, nikdy netahejte za kabel, ale za zástrčku.

Připojte spotřebič k uzemněné zásuvce chráněné pojistkou, která odpovídá hodnotám uvedeným v tabulce „Technické údaje“.

## KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

### Montáž spotřebiče

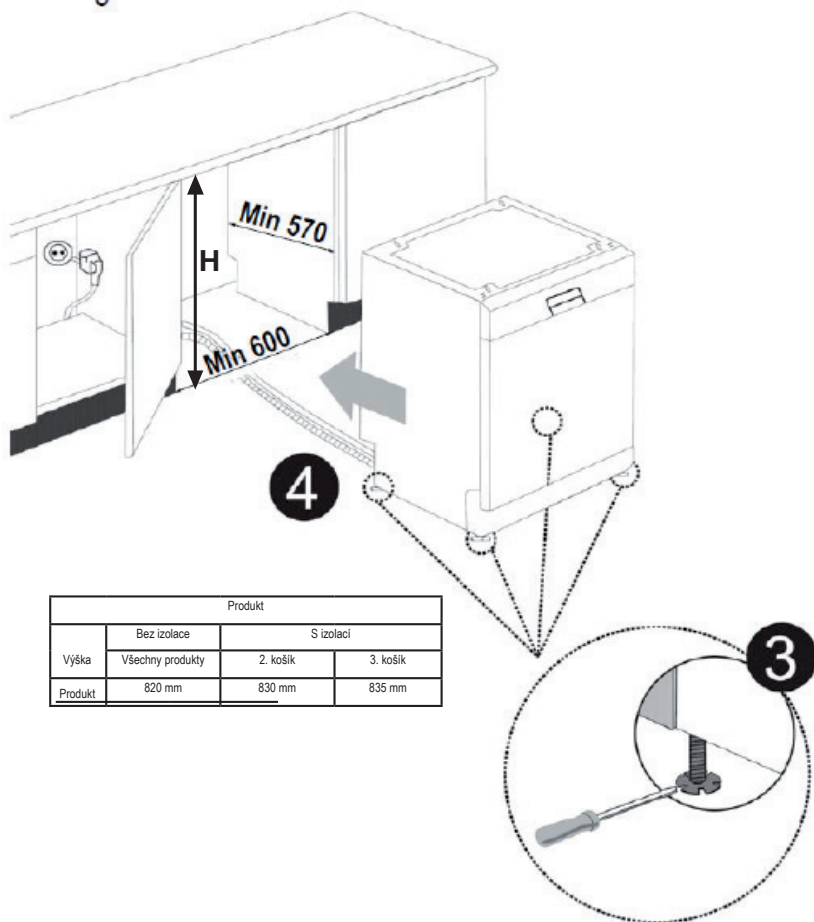
Pokud si přejete provést montáž spotřebiče do kuchyňské linky, zajistěte, abyste měli dostatek prostoru, a ověřte si, zda máte k tomu vhodné rozvody. **1** Pokud dojdete k závěru, že je prostor v kuchyňské lince vhodný k montáži spotřebiče, sejměte horní desku myčky tak, jak je znázorněno na obrázku. **2**



**Varování:** Pracovní deska, pod kterou bude myčka umístěna, musí být pevná a rovná, aby se zabránilo nevyváženosti a nestabilitě spotřebiče. Abyste mohli horní desku myčky sejmout, odstraňte šrouby, které desku drží a nachází se v zadní části spotřebiče; otom zatlačte přední panel 1 cm od přední strany dozadu a zdvihněte jej.

### KAPITOLA 3: INSTALACE SPOTŘEBIČE

Nožičky spotřebiče nastavte podle sklonu podlahy. **3** Spotřebič zasuňte do linky a dbejte na to, aby nedošlo k přimáčknutí nebo ohnutí hadic. **4**



**Varování:** Po sejmutí horní desky myčky by měl být spotřebič umístěn do prostoru o rozměrech uvedených na obrázku výše.

# PŘED POUŽITÍM SPOTŘEBIČE

## 1.1. Příprava myčky na první použití

- Ujistěte se, že rozvody vody a elektřiny odpovídají hodnotám uvedeným v pokynech k instalaci spotřebiče.
- Sejměte všechny obaly z vnitřní části spotřebiče.
- Nastavte úroveň změkčení vody.
- Naplňte nádržku na leštidlo.

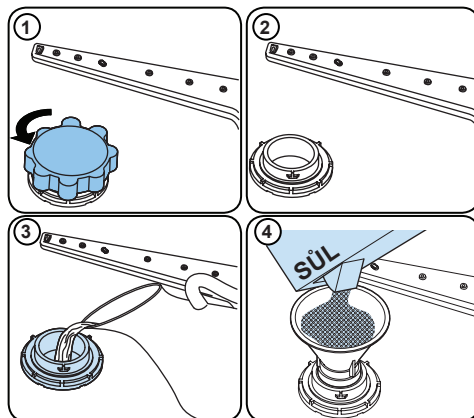
## 1.2 Použití soli (POKUD JE K DISPOZICI)

Aby se dosáhlo dobrého výsledku, myčka potřebuje měkkou, méně vápenitou vodu. V opačném případě zůstanou na nádobí a uvnitř myčky zbytky vodního kamene. To negativně ovlivní mycí, sušicí a lešticí výkon Vaší myčky. Když voda protéká změkčovacím systémem, jsou ionty tvořící tvrdost odstraněny z vody a voda dosáhne měkkosti potřebné k dosažení nejlepšího výsledku mytí. V závislosti na stupni tvrdosti přivodní vody se tyto ionty, které rychle tvrdnou, rychle hromadí uvnitř změkčovacího systému. Systém změkčování vody je třeba vyměňovat, aby zajistil stejnou výkonnost i během dalšího mytí. K tomu se používá sůl do myčky nádobí.

Do myčky lze použít pouze speciální sůl do myčky nádobí určenou ke změkčení vody. Nepoužívejte žádné soli s malými zrnky nebo práškové soli, které by se snadno rozpustily. Použití jiného typu soli může spotřebič poškodit.

## 1.3 Plnění přihrádky solí(POKUD JE K DISPOZICI)

Chcete-li přidat změkčovací sůl, otevřete víčko přihrádky na sůl otočením proti směru hodinových ručiček. **(1)** **(2)** Při prvním použití naplňte přihrádku 1 kg soli a vody **(3)**, dokud téměř nepřeteče. Pokud je to možné, použití nálevky **(4)** usnadní plnění. Nasadte a zavřete víčko. Po každých 20 - 30 cyklech přidejte do myčky sůl, dokud se přihrádka nenaplní (přibližně 1 kg).









### Přihrádku na sůl naplňte vodou pouze při prvním použití.

Použijte sůl určenou pro použití v myčkách nádobí.

Při spuštění myčky se přihrádkou před začátkem mytí.

Pokud sůl přetekla a myčku jste okamžitě nespustili, spusťte krátký mycí program, abyste myčku ochránili před korozi.

## 1.4 Testovací proužek

	Vodu z kohoutku nechte odtékat (1 min)	Proužek ponořte do vody na 1 sekundu	Protřeptejte proužek.	Počkejte (1 min)	Nastavte úroveň tvrdosti vody.
					1  2  3  4  5  6 

**POZNÁMKA:** Výchozí úroveň je 3. Pokud je voda ze studny nebo má úroveň tvrdosti nad 90 dF, doporučujeme použít filtrační a čistící zařízení.

## 1.5 Tabulka tvrdosti vody

Úroveň	Německé značení dH	Francouzské značení dF	Britské značení dE	Kontrolka
1	0–5	0–9	0–6	Na displeji se zobrazí L1.
2	6–11	10–20	7–14	Na displeji se zobrazí L2.
3	12–17	21–30	15–21	Na displeji se zobrazí L3.
4	18–22	31–40	22–28	Na displeji se zobrazí L4.
5	23–31	41–55	29–39	Na displeji se zobrazí L5.
6	32–50	56–90	40–63	Na displeji se zobrazí L6.

## 1.6 Systém změkčování vody

Myčka je vybavena systémem na změkčování vody, který snižuje tvrdost vstupní vody. Chcete-li zjistit úroveň tvrdosti vody z vodovodu, obraťte se na vodohospodářskou společnost nebo použijte testovací proužek (pokud je k dispozici).

## 1.7 Nastavení

- Zapněte spotřebič stisknutím tlačítka Zap./Vyp.
- Ihned po zapnutí myčky stiskněte a přidržte tlačítko pro výběr programu po dobu nejméně 3 sekund.
- Jakmile se zobrazí „SL“, tlačítko uvolněte. Dále se zobrazí poslední nastavená úroveň.
- Pomocí programového tlačítka nastavte požadovanou úroveň. Každé stisknutí programového tlačítka zvyšuje úroveň. Jakmile je dosaženo úrovně 6, další stisk vrátí nastavení úrovně na 1.
- Poslední vybraná úroveň tvrdosti vody se uloží do paměti vypnutím spotřebiče pomocí tlačítka Zap./Vyp.

## 1.8. Použití čistícího prostředku

Používejte pouze čistící prostředky určené k použití v domácích myčkách nádobí. Čistící prostředky skladujte na chladném, suchém místě mimo dosah dětí.

Abyste dosáhli nejlepších výsledků, přidejte do vybraného programu vhodný čistící prostředek. Množství potřebného čistícího prostředku závisí na zvoleném cyklu, množství nádobí a úrovni znečištění.

Nepřidávejte do přihrádky na čistící prostředek více čistícího prostředku, než je nutné; jinak na skle a nádobí uvidíte bělavé pruhy nebo namodralé vrstvy, které mohou způsobit korozi skla. Pokračování v používání příliš velkého množství čistícího prostředku může způsobit poškození spotřebiče.

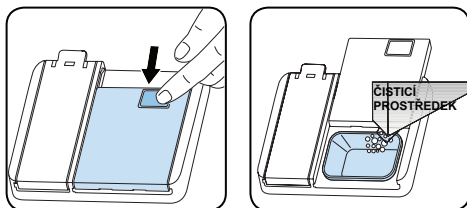
Použití malého množství čistícího prostředku může mít za následek špatné mytí a na nádobí můžete vidět bělavé pruhy.

Další informace naleznete v pokynech výrobce čistícího prostředku.

## 1.9 Naplnění přihrádky na čistící prostředek

Zatlačením na západku otevřete přihrádku a naplňte ji čistícím prostředkem.

Zavřete víko jeho zatlačením, dokud nezaklapne na místo. Přihrádku doplňujte těsně před zahájením každého programu. Pokud je nádobí silně znečištěné, přidejte do přihrádky pro předmytí další čistící prostředek.



## 1.10 Použití kombinovaných čistících prostředků

Tyto výrobky by měly být používány podle pokynů výrobce.

Nikdy nedávejte kombinované čistící prostředky do vnitřní části nebo do košíku na příbory.

Kombinované čistící prostředky neobsahují pouze čistící prostředek, ale také leštidlo, látky nahrazující sůl a další složky v závislosti na kombinaci.

Kombinované čistící prostředky nedoporučujeme používat v krátkých programech. Místo toho použijte práškové čistící prostředky. Pokud při používání kombinovaných čistících prostředků narazíte na problémy, obraťte se na jejich výrobce.

Když přestanete kombinované čistící prostředky používat, ujistěte se, že tvrdost vody a leštidlo jsou nastaveny na správnou úroveň.

## 1.11 Použití leštidla

Leštidlo pomáhá nádobí vysušit bez šmouh a skvrn. Aby bylo nádobí bez skvrn a sklenice čiré, je nutné použít leštidlo. Leštidlo se automaticky přidá během fáze horkého oplachování. Pokud je nastavení dávkování leštidla příliš nízké, na nádobí zůstanou skvrny a nebude vysušené ani umyté.

Pokud je nastavení dávkování leštidla příliš vysoké, na skle a nádobí se objeví namodralé vrstvy.

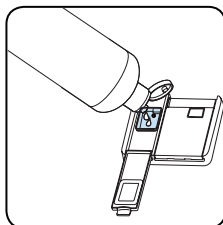
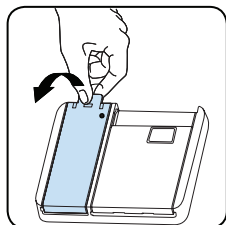
## 1.12 Naplnění lešticím prostředkem a nastavení

Chcete-li doplnit lešticí prostředek, otevřete víčko oddělení na lešticí prostředek. Dolijte lešticí prostředek do úrovně MAX a potom víčko zavřete. Nedolévejte příliš velké množství leštidla a případně přebytečné leštidlo utřete.

### Abyste změnili hladinu leštidla, postupujte podle následujících kroků před zapnutím zařízení:

- Stiskněte tlačítko pro výběr programu a podržte je.
- Zapněte spotřebič.
- Podržte stisknuté programové tlačítko, dokud nezmizí "rA" z displeje. Po nastavení lešticího prostředku následuje nastavení tvrdosti vody.
- Zařízení zobrazí poslední nastavení.
- Nastavte úroveň stisknutím programového tlačítka.
- Chcete-li nastavení uložit, myčku vypněte.
- Tovární nastavení je „4“.

Pokud nádobí není správně vysušeno nebo je špinavé, zvyšte úroveň. Pokud se na nádobí objeví modré skvrny, snižte úroveň.



Úroveň	Ukazatel	Kontrolka
1	Leštidlo se nevydává	Na displeji se objeví r1.
2	Je vydána 1 dávka	Na displeji se objeví r2.
3	jsou vydány 2 dávky	Na displeji se objeví r3.
4	Jsou vydány 3 dávky	Na displeji se objeví r4.
5	Jsou vydány 4 dávky	Na displeji se objeví r5.

## PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Nejlepších výsledků mytí dosáhnete při dodržení následujících pokynů.

Naplnění myčky nádobí do kapacity uvedené výrobcem pomáhá šetřit vodu a energii.

Ruční předmětů nádobí vede ke zvýšení spotřeby vody a energie a není doporučeno. Hrnky, sklenice, příbory, malé talíře a misky můžete umístit do horního koše. Neumísťujte vysoké sklenice vedle sebe, nebudou stát pevně a mohly by se tak poškodit.

Vysoké sklenice a poháry opírejte pouze o okraje koše nebo police, nikoliv o sebe.

Veškeré nádobí, jako jsou hrnky, sklenice nebo hrnce, vkládejte do myčky otvorem dolů, aby se v nich nehromadila voda.

Je-li myčka vybavena košíkem na příbory, doporučujeme jej používat, abyste dosáhli nejlepších výsledků mytí. Všechny velké nádoby (hrnce, pánve, pokličky, mísy atd.) a všechny silně zašpiněné kusy nádobí umísťujte do spodního koše.

Nádobí a příbory neumísťujte na sebe, ale vždy je pokládejte vedle sebe.



**VAROVÁNÍ:** Ujistěte se, že nic nebrání otáčení ramen s tryskami.



**VAROVÁNÍ:** Ujistěte se, že po naplnění myčky přihrádka na čisticí prostředek není zablokována.

### 1.1. Doporučení

Před umístěním nádobí do myčky z něj odstraňte veškeré hrubé zbytky jídla. Myčku spouštějte naplněnou.



Nevkládejte do myčky příliš velké množství nádobí a nádobí umísťte vždy do správných košů.



**VAROVÁNÍ:** Abyste předešli možným zraněním, umísťte nože s dlouhou rukojetí ostřím dolů nebo vodorovně.



## PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

Nádobí do myčky vložte správně. V myčce jsou dva samostatné koše, do kterých můžete vložit nádobí.

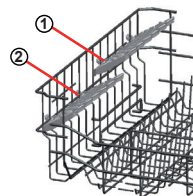
Spodní koš je určen pro široké, hluboké a celkově větší nádobí, horní koš pro tenké, úzké a menší nádobí. Abyste dosáhli nejlepších výsledků, doporučujeme používat košík na příbory. Abyste předešli možným zraněním, nože s dlouhou rukojetí umístěte ostřím dolů nebo vodorovně.

**Varování:** Nádobí vložte do myčky tak, aby nebránilo otáčení horních a spodních ostřikovacích ramen.

### Horní koš

#### Rošt na nádobí

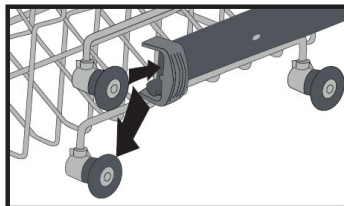
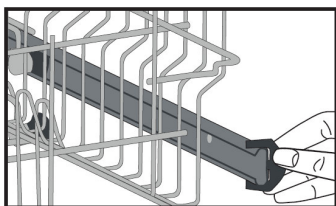
Na tyto rošty můžete díky nastavitelné výšce umístit nádobí různé velikosti. Rošty můžete používat ve 2 různých výškách.



### Nastavení výšky horního koše

Horní koš se nachází v horní části spotřebiče. Když dáte horní koš do spodní pozice, můžete do něj dát velké talíře.

Otevřete upevňovací části na konci horního koše, otočte je do stran a koš, vyjměte. Změňte pozici koleček; koš znovu nasadte na kolejnice a části zavřete. Tímto způsobem dáte horní koš do spodní pozice.



## KAPITOLA 5: PLNĚNÍ MYČKY NÁDOBÍ

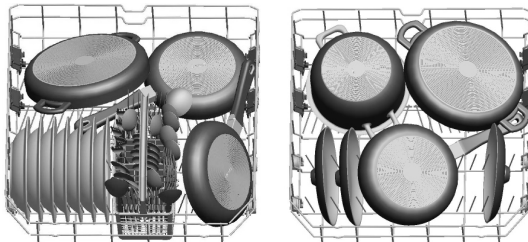
### Horní košík na příbory

Horní košík slouží ke vkládání vidliček, lžící a nožů, dlouhých vařeček a malých předmětů.

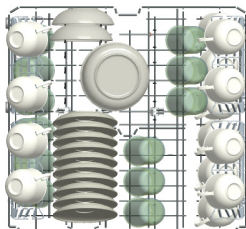


Varování: Nože a další ostré předměty je nutné do košíku na příbory vkládat horizontálně.

## Alternativní plnění koše Spodní koš



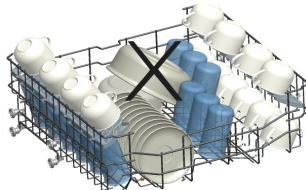
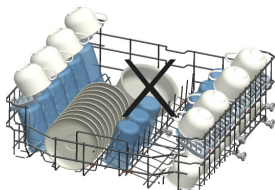
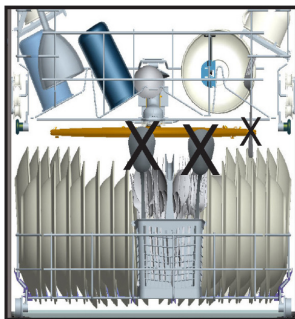
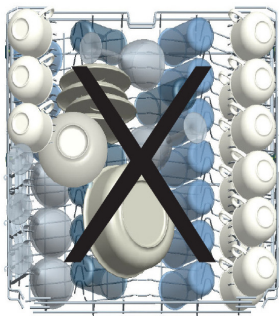
## Horní koš



## Nesprávné naplnění myčky

Nesprávné naplnění myčky může způsobit snížení mycího a sušicího výkonu. Abyste dosáhli nejlepších výsledků, dodržujte prosím pokyny výrobce.

### Nesprávné naplnění koše



### Důležitá poznámka pro zkušební laboratoře

Pro informace o testech výkonnosti nás kontaktujte na adrese:  
"dishwasher@standardtest.info". Ve svém e-mailu uveďte název modelu a sériové číslo (20 číslic),  
které naleznete na dvířkách spotřebiče.

## TABULKA PROGRAMŮ

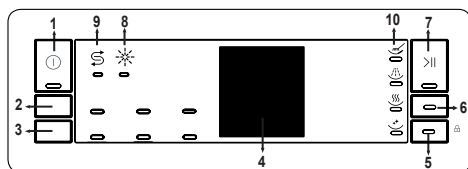
	P1	P2	P3	P4		P5	P6
Název programu:	Quick 30' (Rychlé 30 minut)	Eco	Super 50 min	Intenzivní	Auto	Hygiene (Hygiena)	Předmytí
Typ znečištění:	Pro lehce znečištěné nádoby a rychlé mytí.	Standardní program pro běžně znečištěné, denně používané nádoby se sníženou spotřebou energie a vody.	Rychlejší program pro běžně znečištěné, denně používané nádoby.	Pro silně znečištěné nádoby.	Automatický program pro silně znečištěné nádoby.	Pro silně znečištěné nádoby, které vyžaduje hygienické mytí.	Pro opláchnutí nádobí, které plánujete umýt později.
Míra znečištění:	Mírné	Střední	Silné	Silné	Silné	Silné	Mírné
Množství čisticího prostředku: A: 25 cm <sup>3</sup> B: 15 cm <sup>3</sup>	A	A	A	A	A	A	-
Délka trvání programu (h:min)	00:15	00:30	03:41	00:50	01:57	01:25 - 01:57	02:07
Spotřeba elektriny (kWh / cyklus)	0,020	0,740	0,937	1,100	1,700	1,450 - 1,700	1,900
Spotřeba vody (l / cyklus)	4,5	12,4	9,0	12,0	17,2	11,9 - 17,2	16,0

- Doba trvání programu se může měnit v závislosti na množství nádobí, teplotě vody, okolní teplotě a zvolených přídatných funkcích.
  - Hodnoty uváděné pro jiné programy, než je ekologický program, jsou pouze informativní.
  - Pokud má Váš model senzor zakalení, má místo intenzivního programu automatický program.
  - Eco (ekologický) program je vhodný k čištění běžně znečištěného nádobí. Je pro toto použití nejúčinnějším programem, pokud jde o kombinovanou spotřebu energie a vody, a používá se k posouzení souladu s právními předpisy EU o ekodesignu.
  - Při mytí nádobí v domácí myčce nádobí se obvykle spotřebuje méně energie a vody ve vody než při ručním mytí nádobí, pokud se myčka nádobí pro domácnost používá podle pokynů výrobce.
  - Práškový mycí prostředek používejte pouze pro krátké programy.
  - Krátké programy nezahrmují sušení.
  - Chcete-li urychlit sušení, doporučujeme po ukončení cyklu nechat mírně pootevřená dvířka.
- Přístup do databáze produktů, kde naleznete informace o modelu, můžete získat Přístup do databáze produktů, kde naleznete informace o modelu, můžete získat načtením kódu QR na energetickém štítku.



**POZNÁMKA:** Podle nařízení 1016/2010 a 1059/2010 se mohou hodnoty spotřeby energie v programu Eco lišit. Tato tabulka je v souladu s předpisy 2019/2022 a 2017/2022

## 7. OVLÁDACÍ PANEĽ



1. Tlačítko Zap./Vyp.
2. Tlačítko "Výběr programu"
3. Tlačítko "Odložený start"
4. Kontrolka zbývajicího času
5. Tlačítko "Tableta"
6. Tlačítko poloviční náplně
7. Tlačítko Start/Pauza
8. Kontrolka "Lešticí prostředek"
9. Kontrolka "Sůl"
10. Kontrolky indikující kroky

- a- Symbol mytí
- b- Symbol oplachování
- c- Symbol sušení
- d- Symbol Konec

### 1. Tlačítko Zap./Vyp.

Zapnètespotřebič stisknutím tlačítka Zap./Vyp. Kontrolky Zap./Vyp. budou svítit po celou dobu, co je spotřebič v provozu.

Pokud nestisknete žádné tlačítko po dobu více než 15 minut, spotřebič se automaticky vypne.

### 2. Tlačítko volby programu

Stisknutím tlačítka volby programu vyberte vhodný program.

### 3. Tlačítko "Odložený start"

Čas spuštění programu můžete odložit v rozsahu od 1–2 do 24 hodin, a to stisknutím tlačítka "Odložený start". Stisknutím tlačítka Start/Pauza (7) aktivujete nový čas odloženého spuštění. Chcete-li změnit čas odložení, stiskněte nejříve tlačítko Start/Pauza (7) a potom stiskněte tlačítko "Odložený start" pro volbu nového času odložení. Stisknutím tlačítka Start/Pauza (7) aktivujete nový čas odloženého spuštění. Chcete-li odložené spuštění zrušit, musíte pomocí tlačítka "Odložený start" změnit čas na 0 hodin.

Pokud vypnete spotřebič po výběru doby odložení a spuštění programu, odložení se zruší.

### 4. Ukazatel "Zbývajcí čas"

Průběh programu lze sledovat pomocí kontrolky (10) "Mytí", "Oplachování", "Sušení", "Konec" a ukazatele "Zbývajcí čas". Když svítí kontrolka "Sušení", spotřebič pracuje přibližně 40 až 50 minut potichu vzhledem k délce zvoleného programu.

### 5. Tlačítko "Tableta".

Při použití kombinovaného mycího prostředku obsahujícího sůl a leštidlo stiskněte tlačítko "Tableta".

### 6. Tlačítko poloviční náplně

Díky funkci poloviční náplně můžete zkrátit dobu trvání zvoleného programu a snížit spotřebu energie a vody o polovinu.

### 7. Tlačítko Start/Pauza

Stisknutím tlačítka Start/Pauza spustíte vybraný program. Kontrolka mytí se rozsvítí a kontrolka zbývajicího času zobrazí dobu trvání programu. Zobrazuje také zbývajcí čas během chodu programu. Pokud během probíhajícího programu otevřete dvířka spotřebiče, program se pozastaví a kontrolka Start/Pauza začne blikat.

### 8. Kontrolka "Lešticí prostředek"

Když je hladina lešticího prostředku nízká, rozsvítí se výstražná kontrolka nedostatku lešticího prostředku, což znamená, že byste měli naplnit přihrádku na lešticí prostředek.

### 9. Kontrolka "Sůl"

Při nedostatku změkčovací soli se rozsvítí výstražná kontrolka nedostatku soli, což znamená, že byste měli naplnit přihrádku se solí.

### 10. Kontrolky indikující kroky mytí

Průběh programu můžete sledovat pomocí kontrolky indikace kroků mytí, které se nacházejí na ovládacím panelu.

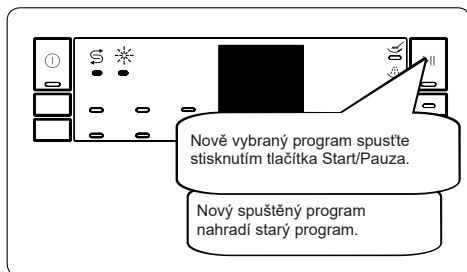
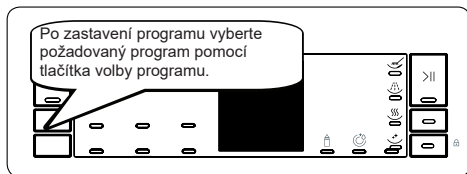
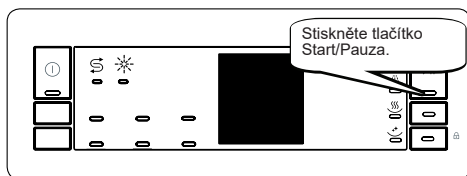
11. Mytí
12. Oplachov
- Sušení
13. Konec

**POZNÁMKA:** Funkci dětské pojistky aktivujete/deaktivujete stisknutím a přidržením tlačítka "Tableta" (5) po dobu asi 3 sekund. Při aktivaci dětské pojistky všechny kontrolky zablíkají a na ukazateli zbývajících času (4) se jednou zobrazí „CL“. Při deaktivaci dětské pojistky všechny kontrolky a „CL“ zablíkají dvakrát.

**POZNÁMKA:** Pokud jste u posledního použitého programu použili extra funkci, tato funkce zůstane aktivní i při dalším programu. Nechcete-li tuto funkci používat u nově vybraného programu, stiskněte tlačítka "Poloviční náplň" (6), "Tableta" (5) nebo "Odložený start" (3), dokud příslušné kontrolky nezhasnou, nebo myčku vypnete tlačítkem Zap./Vyp. (1), pokud není spuštěn žádný mycí program. V případě, že mycí program běží, je nejprve pozastaven a zrušení se provede, jak je vysvětleno výše.

### 7.1. Změna programu

Chcete-li změnit program, zatímco je spotřebič v chodu, postupujte následovně.

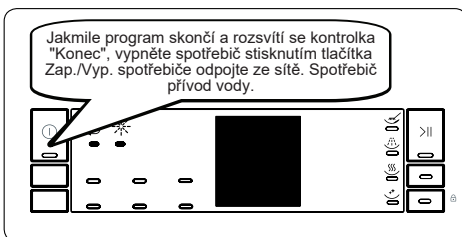


### 7.2. Zrušení programu

Chcete-li program zrušit během chodu, postupujte následovně.



### 7.2. Vypnutí spotřebiče



**POZNÁMKA:** Neotevírejte dvířka, dokud program neskončí.

**POZNÁMKA:** Po dokončení mycího programu můžete nechat dvířka myčky pootevřená, abyste urychlili proces sušení.

**POZNÁMKA:** Pokud jsou během chodu otevřena dvířka myčky nebo je během chodu přerušeno napájení, bude program pokračovat po zavření dvířek nebo po obnovení napájení.

# ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Čištění myčky je důležité pro udržení její životnosti.

Ujistěte se, že nastavení změkčení vody (je-li k dispozici) je provedeno správně a že je použito správné množství čisticího prostředku, aby se zabránilo hromadění vodního kamene. Jakmile se rozsvítí kontrolka soli, doplňte přihrádku na sůl.

V myčce nádobí se může časem usazovat olej a vodní kámen. Pokud k tomu dojde:

- Napiňte přihrádku na čisticí prostředek, ale nevkládejte do myčky žádné nádobí. Vyberte program, který myje při vysoké teplotě, a spusťte program. Pokud to Vaši myčku nádobí dostatečně nevyčistí, použijte čisticí prostředek určený pro myčky nádobí.
- Chcete-li prodloužit životnost Vaší myčky, pravidelně ji každý měsíc čistěte.
- Těsnění dvířek pravidelně otírejte navlhčeným hadříkem, abyste odstranili veškeré nahromaděné zbytky nebo cizí předměty.

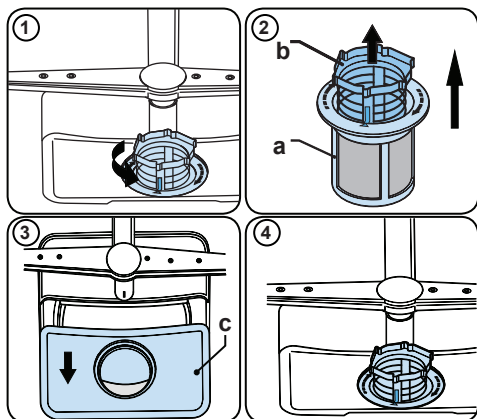
## 1.1. Filtry

Filtry a ramena s tryskami čistěte minimálně jednou týdně. Pokud v jemných a hrubých filtrech zůstanou jakékoli zbytky potravin nebo cizí předměty, filtry vyjměte a důkladně je vyčistěte pod tekoucí vodou.

a) Mikrofiltr

b) Hrubý filtr

c) Kovový filtr



Chcete-li vyjmout a vyčistit kombinaci filtrů,

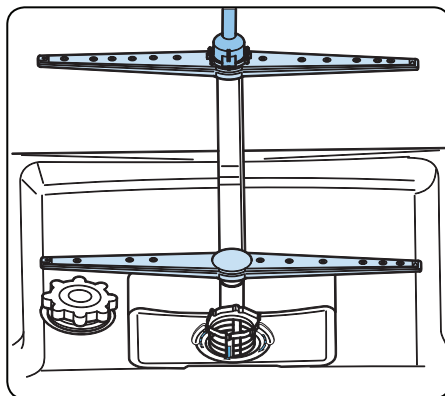
otočte ji proti směru hodinových ručiček a vyjměte ji zvednutím nahoru (1). Vyjměte hrubý filtr z mikrofiltru (2). Potom vytáhněte a vyjměte kovový filtr (3). Filtry důkladně opláchněte pod tekoucí vodou. Namontujte filtry zpět. Sestavu filtrů vraťte zpět otočením ve směru hodinových

ručiček (4). Myčku nádobí nikdy nepoužívejte bez filtrů.

- Nesprávné nasazení filtrů sníží účinnost mytí.
- Čisté filtry jsou nezbytné pro správný chod stroje.

## 1.2. Ramena s tryskami

Dejte na to, aby otvory s tryskami nebyly ucpané a aby na ramenu nezůstaly žádné zbytky potravin nebo cizí předměty. Pokud se některá z trysek ucpaná, vyjměte rameno a vyčistěte je pod tekoucí vodou. Chcete-li odstranit horní rameno s tryskami, uvolněte matici, která je drží na svém místě, otáčením ve směru hodinových ručiček a zatáhnutím směrem dolů. Ujistěte se, že při opakovaném nasazení horního ramena na místo je matice dokonale utažená.



### 1.3 Vypouštěcí čerpadlo

Velké zbytky potravin nebo cizí předměty, které nebyly zachyceny filtry, mohou ucpat čerpadlo odpadní vody. Oplachovací voda bude potom nad filtrem.

**!** Varování – nebezpečí pořezání!

Při čištění vypouštěcího čerpadla se ujistěte, že se nepořezete o kusy rozbitého skla nebo špičatých předmětů.

V tomto případě:

1. Nejprve vždy odpojte spotřebič od napájení.
2. Vyjměte koše.
3. Odstraňte filtry.
4. Vypusťte vodu. V případě potřeby použijte houbičku.
5. Zkontrolujte oblast a odstraňte všechny cizí předměty.
6. Nainstalujte filtry.
7. Znovu vložte koše.



## AUTOMATICKÁ CHYBOVÁ HLÁŠENÍ A JEJICH ŘEŠENÍ

CHYBOVÝ KÓD	MOŽNÁ PORUCHA	ŘEŠENÍ
F5	Nedostatek vody	Ujistěte se, že ventil přívodní vody je otevřený a voda teče.
		Odpojte přívodní hadici od kohoutku a vyčistěte filtr hadice.
		Pokud chyba přetrvává, kontaktujte servis.
F3	Chyba na přívodu vody	Zavřete kohoutek a kontaktujte servis.
F2	Nelze vypustit vodu	Vypouštěcí hadice a filtry mohou být ucpané.
		Zrušte program.
		Pokud chyba přetrvává, kontaktujte servis.
F8	Chyba ohřevu	Kontaktujte servisní středisko.
F1	Přetékání	Odpojte spotřebič od sítě a zavřete ventil přívodu vody.
		Kontaktujte servisní středisko.
FE	Vadná elektronická karta	Kontaktujte servisní středisko.
F7	Přehřívání	Kontaktujte servisní středisko.
F6	Vadný senzor ohřívání	Kontaktujte servisní středisko.

Instalaci a opravy musí vždy provádět autorizovaný servisní zástupce, aby se zabránilo možným rizikům. Výrobce neodpovídá za škody, které mohou vzniknout při postupech prováděných neoprávněnými osobami. Opravy smí provádět pouze technik. Pokud je nutné vyměnit součástku, použití neoriginálních náhradních dílů mohou způsobit značné škody a vystavit uživatele značnému riziku.

Kontaktní informace zákaznického servisu najdete na zadní straně tohoto dokumentu.

Originální náhradní díly potřebné pro správné fungování spotřebiče podle příslušné objednávky ekodesignu lze získat od zákaznického servisu po dobu nejméně 10 let ode dne, kdy byl Váš spotřebič uveden na trh v Evropském hospodářském prostoru.

## KAPITOLA 10: PRAKTICKÉ A UŽITEČNÉ INFORMACE

### **Pokud nádobí neuschne**

- Byl zvolen program bez sušení.
- Množství leštidla je příliš malé.
- Nádobí bylo vyjmuto z myčky příliš rychle.

### **Pokud na nádobí zůstává rez**

- Kvalita nerezového nádobí je nedostačující.
- Vysoký obsah soli ve vodě. Víčko zásobníku soli není správně zavřené.
- Víčko přihrádky na sůl není dobře dovřeně.
- Příliš mnoho soli se při plnění rozstříkne po stranách a do myčky.
- Nesprávné uzemnění.

**Pokud problém přetrvává i po provedení kontroly nebo v případě jakéhokoli selhání, které není popsáno výše, kontaktujte autorizovaný servis.**

### **PRAKTICKÉ A UŽITEČNÉ INFORMACE**

- 1- Když není spotřebič v provozu:
  - Spotřebič odpojte a zavřete přívod vody.
  - Dvíčka nechte pootevřená, zabráníte tak tvorbě nepříjemného zápachu.
- 2- Vnitřní část spotřebiče udržujte čistou.
- 2- Eliminace vodních kapek
- 3- Nádobí umyjte pomocí intenzivního programu.
- 4- Ze spotřebiče vyjměte kovové nádoby.
- 5- Nepřidávejte čisticí prostředek.
  - 3- Pokud nádobí do myčky vložíte správně, dosáhnete nejnižší spotřeby energie a nejvyššího mycího i sušicího výkonu.
  - 4- Než špinavé nádobí vložíte do myčky, odstraňte všechny hrubé nečistoty.
  - 5- Spotřebič spusťte zcela naplněný.
  - 6- Program předmytí použijte pouze tehdy, je-li to nezbytné.
  - 7- Při výběru programu dodržujte informace o programu a průměrné spotřebě.
  - 8- Vzhledem k tomu, že spotřebič dosahuje vysokých teplot, neměl by se nacházet v blízkosti chladničky.
  - 9- Pokud se spotřebič nachází na místě, kde hrozí nebezpečí zamrznutí, musíte vodu, která ve spotřebiči zůstala, vypustit.
- 6- Vypusťte všechnu vodu, která ve spotřebiči zůstala. Zavřete přívod vody, odpojte přívodní hadici od kohoutku a nechte vodu z myčky vytéct.

## LIKVIDACE VYSLOUŽILÉHO SPOTŘEBIČE

Tento symbol na produktu nebo obalu znamená, že s produktem nesmí být zacházeno jako s běžným domovním odpadem. Odevzdejte vysloužilý spotřebič ve sběrně elektroodpadu, která zajistí jeho ekologickou likvidaci. Předvedete tak negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví. Recyklace materiálů přispívá k ochraně přírodního bohatství. Bližší informace o recyklaci vysloužilého spotřebiče Vám poskytne městský úřad, sběrna elektroodpadu nebo prodejce, u kterého jste spotřebič zakoupili.



Romo

RVD6002W / RVD6002X



94 kWh / 100



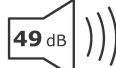
13 x



9,0 L



3:41



49 dB

ABCD

2019/2017

[www.romo.cz](http://www.romo.cz)



52315610 R60